



# INSTRUÇÕES

J04964

2016-09-20



## RODA TRASEIRA STINGER

### GERAL

#### ▲ ATENÇÃO

Instale apenas as rodas e os kits de instalação aprovados para o seu modelo de motocicleta. Contate uma concessionária Harley-Davidson para verificar a adaptação. A instalação de rodas e kits de instalação incompatíveis ou não aprovados para o seu modelo podem causar perda de controle, o que pode levar a morte ou lesões graves. (00610c)

### Números dos kits

47835-10, 41509-10

### Modelos

Para obter informações sobre modelos correspondentes, veja o Catálogo de peças e acessórios de varejo ou a seção de Peças e acessórios do site [www.harley-davidson.com](http://www.harley-davidson.com) (somente em inglês).

### Conteúdo do kit

Consulte Figura 1 e Tabela 2.

### Peças adicionais necessárias

Kit 41509-10 exige a aquisição separada do pneu (peça N.º 41771-10). Kit 47835-10 exige a aquisição separada do pneu (peça N.º 43173-01).

A instalação correta deste kit exige a compra em separado das seguintes peças que estão disponíveis em uma concessionária Harley-Davidson:

- Kit de instalação da roda (Consulte a Tabela 3. até Tabela 6 para determinar o kit de instalação necessário.)
- Parafusos do disco do freio (Consulte a Tabela 1. para determinar as ferragens adequadas.)
- Parafusos da roda dentada traseira (Consulte a Tabela 1. para determinar as ferragens adequadas.) Veja o Catálogo de peças e acessórios de varejo para as ferragens da roda dentada cromada.
- Extrator e instalador de rolamento da roda (94134-09A)

#### ▲ ATENÇÃO

A segurança do motociclista e do passageiro depende da instalação correta deste kit. Use os procedimentos apropriados do Manual de serviço. Se o procedimento não estiver dentro de suas capacidades ou se você não possuir as ferramentas corretas, deixe que uma concessionária Harley-Davidson efetue a instalação. A instalação inadequada deste kit poderá resultar em morte ou lesões graves. (00333b)

### NOTA

Esta Folha de instruções faz referência às informações do Manual de serviço. É necessário ter um Manual de serviço deste ano/modelo de motocicleta para esta instalação. Este pode ser encontrado em uma concessionária Harley-Davidson.

### Peças adicionais recomendadas

Instale um rotor de freio flutuante (vendido separadamente) caso haja um ruído desagradável no freio com origem nos rotores. Veja o catálogo de peças e acessórios de varejo ou a seção de peças e acessórios do site [www.harley-davidson.com](http://www.harley-davidson.com) (somente em inglês).

Os seguintes Harley-Davidson Genuine Motor Accessories são recomendados para a manutenção e a limpeza apropriadas:

- Limpador de cromados Harley® Bright™ (94683-99)
- Polidor e vedante Harley® Glaze™ (99701-84)
- Escova para roda e raios Harley® (43078-99)
- Limpa roda e pneu Harley-Davidson® (94658-98)
- Protetor de alumínio exposto Harley® Preserve (99845-07)

Tabela 1. Adaptação das ferragens da roda dentada e disco traseiros

Ferragens	Adaptação
<b>Parafusos do disco traseiro</b> (selecione as ferragens originais ou cromadas)	
5 parafusos originais do disco (43567-92)	Todos os modelos
Kit de parafusos cromados (46647-05) inclui 5 parafusos	Todos os modelos
<b>Parafusos da roda dentada traseira</b> (selecione as ferragens originais ou cromadas)	
5 parafusos da roda dentada, originais (3109)	Dyna e Softail ano 2007 e posteriores, Touring ano 2007
Kit de parafusos cromados (94773-07) inclui 5 parafusos e arruelas	Dyna e Softail ano 2007 e posteriores
5 parafusos da roda dentada, originais (3737A)	Dyna ano 2000 a 2005, Softail ano 2000 a 2006, Touring ano 2004 a 2006
Kit de parafusos cromados (94773-00A) inclui 5 parafusos e arruelas	Dyna ano 2000 a 2005, Softail ano 2000 a 2006
5 parafusos da roda dentada, originais (3814)	Touring 2008
5 parafusos da roda dentada, originais (3873)	Dyna ano 2006
5 parafusos da roda dentada, originais (3899)	Touring ano 2000 a 2003, Sportster ano 2001 e posteriores (exceto os modelos japoneses)

**Tabela 1. Adaptação das ferragens da roda dentada e disco traseiros**

Ferragens	Adaptação
5 parafusos da roda dentada, originais (40439-01)	VRSC ano 2002 a 2006 e VRSCR ano 2007
5 parafusos da roda dentada, originais (4552)	Modelos VRSC ano 2007 e posteriores (exceto os modelos VRSCR e VRSCSE)
<b>Arruelas da roda dentada traseira</b>	
5 arruelas da roda dentada, originais (6516HW)	Dyna, Softail e Touring ano 2006 e anteriores, e modelos Sportster ano 2000 e posteriores (exceto os modelos japoneses)
5 arruelas da roda dentada, originais (7039)	VRSC ano 2002 e posteriores

## INSTALAÇÃO

### NOTA

Antes de remover ou instalar a roda, o cãliper do freio traseiro deverá ser removida. O contrapino ou a presilha de mola para a porca do eixo deve ser substituído(a). Eles estão disponíveis para aquisição separada nos concessionários Harley-Davidson. Consulte um concessionário para obter o número de peça correto.

1. Remova o conjunto da roda traseira existente. Guarde o eixo, a porca do eixo, o disco de freio e os espaçadores da roda para a instalação do kit. Veja o manual de serviço.

### NOTA

Para o kit 41509-10 instale a haste de válvula curta (43157-83A) incluída no kit de instalação.

Para os kit 47835-10 instale a haste de válvula longa (43206-01) incluída no kit de instalação.

2. Consulte Figura 1. Instale o conjunto da haste de válvula (H ou I) na roda. Veja o manual de serviço.

### AVISO

**Não reutilize os parafusos do disco/rotor do freio. A reutilização desses parafusos pode causar perda de torque e danos aos componentes do freio. (00319c)**

### AVISO

**Não reutilize os parafusos de montagem da roda dentada. A reutilização dos parafusos de montagem originais da roda dentada poderá resultar em perda de torque de aperto e em danos à roda dentada e/ou ao conjunto da correia. (00480b)**

3. Monte os componentes do kit de instalação da roda, o disco de freio e a roda dentada na roda usando a tabela de peças de reposição apropriada. Veja o manual de serviço.
4. Instale o rolamento primário usando um extrator e instalador de rolamento de roda. Veja o manual de serviço. A face do cubo com as ranhuras usinadas indica o lado do rolamento primário.

### NOTA

Instale somente o pneu exigido (vendido separadamente).

Se a roda tiver um adesivo em forma de ponto amarelo no aro, oriente o pneu de modo que o ponto branco fique na posição oposta ao adesivo. Se a roda tiver um adesivo em forma de ponto verde no aro, oriente o pneu de modo que o ponto branco fique alinhado com o adesivo. Se não houver um adesivo com ponto presente no aro, veja o Manual de serviço.

5. Monte o novo pneu (vendido separadamente) na roda. Veja o manual de serviço.
6. Instale a roda traseira (1), o eixo, a roda dentada e os espaçadores originais da motocicleta. Veja o manual de serviço.

## MANUTENÇÃO E LIMPEZA

As peças cromadas devem ser limpas regularmente para que mantenham o seu brilho original.

1. Limpe as superfícies da roda com sujeira pesada usando o Limpa roda e pneu Harley-Davidson aplicado com a Escova para roda e raios Harley.
2. Limpe completamente o cromado com um limpador de cromados de boa qualidade, como o Limpador de cromados Harley Bright.
3. Após limpar e polir, vede o acabamento com um selante de boa qualidade, como o Polidor e vedante Harley Glaze.

# PEÇAS DE REPOSIÇÃO

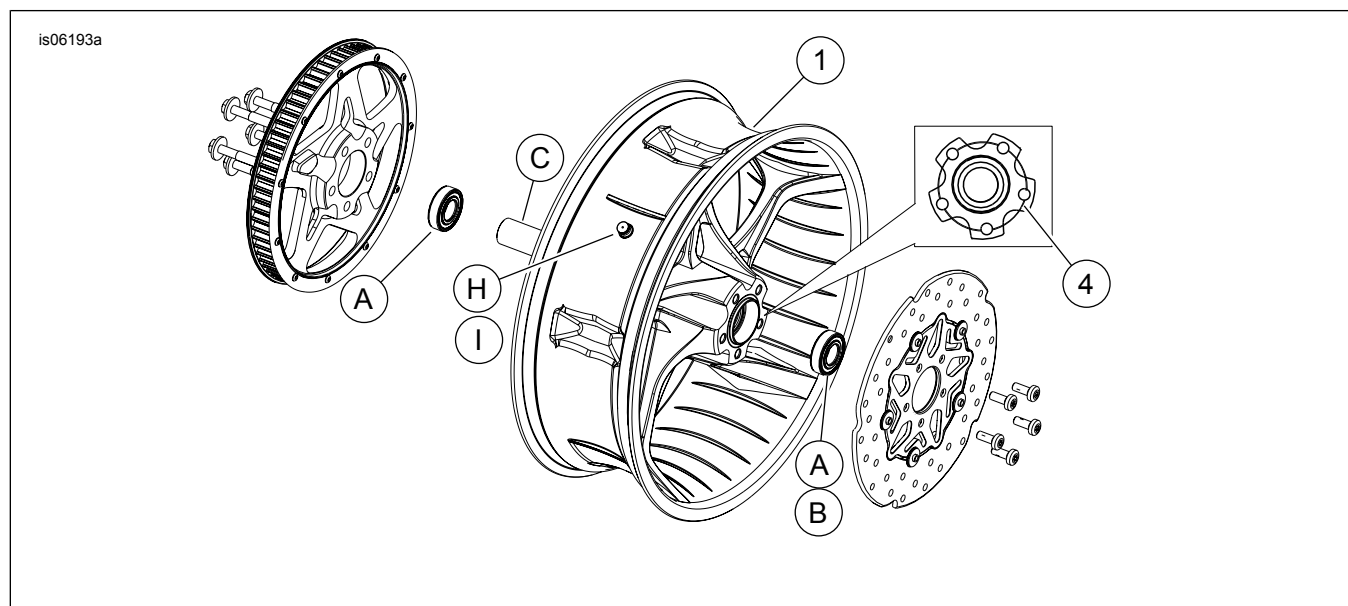


Figura 1. Peças de reposição: Roda traseira Stinger

Tabela 2. Conteúdo do kit da roda e peças de reposição

Kit	Item	Descrição (quantidade)	Número de peça
47835-10, 41509-10	1	Roda	Não se vende separadamente
Indicador visual mencionado no texto:			
	4	Ranhura usinada (todas as rodas)	

Tabela 3. Kit de instalação da roda TRASEIRA com rolamento de 25 mm (41451-08B)

Kit de instalação da roda TRASEIRA com rolamento de 25 mm (41451-08B)		Item (quantidade usada e descrição)					
Adaptação	Tamanho da roda	A	C	F	H	I	J
FXDF ano 2008 e posteriores	16 x 5,0 pol.	2	1	0	*	*	*
Dyna anos 2008 e posteriores (exceto FXDF) e FLD anos 2012 e posteriores	17 x 4,5 pol.	2	1	**	*	*	*
FXDF ano 2008 e posteriores	18 x 6,0 pol.	2	1	0	*	*	*
Os kits de instalação são projetados para funcionar com vários acessórios e estilos diferentes de rodas. Contate um concessionário Harley-Davidson para verificar se os kits de instalação e da roda foram projetados e aprovados para a motocicleta em que estão sendo instalados.		A	Rolamento, normal (2)			9276	
NOTAS:		C	Luva do eixo			43905-08	
*Veja NOTA acima da etapa de instalação da válvula em INSTALAÇÃO para determinar que haste da válvula usar para o seu kit específico. Descarte a(s) outra(s) haste(s) de válvula.		F	Pastilha do rolamento***			43904-08	
**Veja NOTAS do seu kit de roda acima da etapa da montagem da roda em INSTALAÇÃO para determinar qual pastilha do rolamento é usada para o seu kit de roda específico e adaptação.		H	Haste da válvula, curta			43157-83A	
***Pastilha do rolamento instalada sob o rolamento primário.		I	Haste da válvula, comprida			43206-01	
		J	Haste da válvula, passagem direta			40999-87	

Tabela 4. Kit de instalação da roda TRASEIRA com rolamento de 25 mm (43878-08B)

Kit de instalação da roda TRASEIRA com rolamento de 25 mm (43878-08B)		Item (quantidade usada e descrição)						
Adaptação	Tamanho da roda	A	C	D	F	H	I	J
FLSTN, FLSTC, FLS e FXS anos 2008 e posteriores sem ABS	16 x 3,0 pol.	2	1	0	0	*	*	0
FLT ano 2008 sem ABS	16 x 3,0 pol.	2	0	1	1	*	*	0
XL anos 2008 e posteriores (exceto XL883L anos 2011 e posteriores)	16 x 3,0 pol.	2	0	1	**	*	*	*
FXSTB, FXSTC, FLSTF, FLSTSB e FLSTFB anos 2008 e posteriores sem ABS	17 x 6,0 pol.	2	1	0	0	*	*	0
FXSTB, FXSTC, FLSTF, FLSTSB e FLSTFB anos 2008 e posteriores sem ABS	18 x 6,0 pol.	2	1	0	0	*	*	0

**Tabela 4. Kit de instalação da roda TRASEIRA com rolamento de 25 mm (43878-08B)**

Kit de instalação da roda TRASEIRA com rolamento de 25 mm (43878-08B)		Item (quantidade usada e descrição)						
Adaptação	Tamanho da roda	A	C	D	F	H	I	J
Os kits de instalação são projetados para funcionar com vários acessórios e estilos diferentes de rodas. Contate um concessionário Harley-Davidson para verificar se os kits de instalação e da roda foram projetados e aprovados para a motocicleta em que estão sendo instalados. NOTAS: *Veja NOTA acima da etapa de instalação da válvula em INSTALAÇÃO para determinar que haste da válvula usar para o seu kit específico. Descarte a(s) outra(s) haste(s) de válvula. **Veja NOTAS do seu kit de roda acima da etapa da montagem da roda em INSTALAÇÃO para determinar qual pastilha do rolamento é usada para o seu kit de roda específico e adaptação. ***Pastilha do rolamento instalada sob o rolamento primário.		A	Rolamento, normal (2)		9276			
		C	Luva do eixo		41696-08			
		D	Luva do eixo		41900-08			
		F	Pastilha do rolamento***		43904-08			
		H	Haste da válvula, curta		43157-83A			
		I	Haste da válvula, comprida		43206-01			
		J	Haste da válvula, passagem direta		40999-87			

**Tabela 5. Kit de instalação da roda TRASEIRA com rolamento ABS de 25 mm (43077-11A)**

Kit de instalação da roda TRASEIRA com rolamento ABS de 25 mm (43077-11A)		Item (quantidade usada e descrição)						
Adaptação	Tamanho da roda	A	B	C	D	E	H	I
FLSTN, FLSTC, FLS e FXS ano 2011 e posteriores sem ABS	16 x 3,0 pol.	1	1	0	1	0	*	*
FXST, FLSTF e FLSTFB ano 2011 e posteriores com ABS	17 x 6,0 pol.	1	1	0	1	0	*	*
FXST, FLSTF e FLSTFB ano 2011 e posteriores com ABS	18 x 6,0 pol.	1	1	0	1	0	*	*
FXCWC ano 2011 e posteriores com ABS	18 x 8,0 pol.	1	1	1	0	0	*	*
XG500 ano 2017 e posteriores e XG750 com ABS	15 x 3,5 pol.	1	1	0	0	1	*	*
Os kits de instalação são projetados para funcionar com vários acessórios e estilos diferentes de rodas. Contate um concessionário Harley-Davidson para verificar se os kits de instalação e da roda foram projetados e aprovados para a motocicleta em que estão sendo instalados. NOTAS: *Veja NOTA acima da etapa de instalação da válvula em INSTALAÇÃO para determinar que haste da válvula usar para o seu kit específico. Descarte a(s) outra(s) haste(s) de válvula. **Rolamento primário. O rolamento deve ser instalado com o lado vermelho voltado para a roda.		A	Rolamento, normal		9276			
		B	Rolamento, ABS**		9252			
		C	Luva do eixo		41358-08			
		D	Luva do eixo		41696-08			
		E	Luva do eixo		43300098			
		H	Haste da válvula, curta		43157-83A			
	I	Haste da válvula, comprida		43206-01				

**Tabela 6. Kit de instalação da roda TRASEIRA com rolamento ABS de 25 mm (42400003)**

Kit de instalação da roda TRASEIRA com rolamento ABS de 25 mm (42400003)		Item (quantidade usada e descrição)						
Adaptação	Tamanho da roda	A	B	C	F	H	I	J
FXDF ano 2008 e posteriores	16 x 5,0 pol.	1	1	1	0	*	*	*
Dyna anos 2008 e posteriores (exceto o FXDF e o FLD)	17 x 4,5 pol.	1	1	1	1	*	*	*
FLD ano 2012	17 x 4,5 pol.	1	1	1	0	*	*	*
FXDF ano 2008 e posteriores	18 x 6,0 pol.	1	1	1	0	*	*	*
Os kits de instalação são projetados para funcionar com vários acessórios e estilos diferentes de rodas. Contate um concessionário Harley-Davidson para verificar se os kits de instalação e da roda foram projetados e aprovados para a motocicleta em que estão sendo instalados. NOTAS: *Veja NOTA acima da etapa de instalação da válvula em INSTALAÇÃO para determinar que haste da válvula usar para o seu kit específico. Descarte a(s) outra(s) haste(s) de válvula. **Rolamento primário. O rolamento deve ser instalado com o lado vermelho voltado para a roda.		A	Rolamento, normal		9276			
		B	Rolamento, ABS**		9252			
		C	Luva do eixo		43905-08			
		F	Pastilha do rolamento		43904-08			
		H	Haste da válvula, curta		43157-83A			
		J	Haste da válvula, passagem direta		40999-87			